



MS/46/2022 - 95

CEZ ÚV SR: 144/2020

EZ MS SR:

### Dodatok č. 3

#### k Dohode o delimitácii

#### na zabezpečenie prechodu práv a povinností z právnych vzťahov a prechodu majetku štátu č. CEZ ÚVSR: 144/2020, EZ MSSR: MS/85/2020-140

uzatvorenej dňa 30. júna 2020 podľa ustanovenia § 40aj ods. 3 zákona č. 575/2001 Z.z.  
o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov  
(vrátane zákona č. 134/2020 Z.z.)

medzi

Názov: **Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky**  
Sídlo: Račianska 71, 813 11 Bratislava, Slovenská republika  
IČO: 00 166 073  
Koná prostredníctvom: Mgr. Roman Krpelan, generálny tajomník služobného úradu

(ďalej len „**Ministerstvo spravodlivosti SR**“)

Názov: **Úrad vlády Slovenskej republiky**  
**Úrad podpredsedu vlády Slovenskej republiky, ktorý neriadi ministerstvo**  
Sídlo: Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava  
IČO: 0015 1513 0010  
koná prostredníctvom: Ing. Martin Hypký, MBA, štátny tajomník

(ďalej len „**Úrad vlády SR**“)

(Ministerstvo spravodlivosti SR a Úrad vlády SR ďalej spolu aj ako „**strany dohody**“)

#### Článok I Preambula

- 1.1. Strany dohody uzavreli dňa 30. júna 2020 Dohodu o delimitácii na zabezpečenie prechodu práv a povinností z právnych vzťahov a prechodu majetku štátu č. CEZ ÚVSR: 144/2020, EZ MSSR: MS/85/2020-140 podľa ust. § 40aj ods. 3 zákona č. 575/2001 Z.z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov (vrátane zákona č. 134/2020 Z.z.) a následne dňa 29.12.2020 strany dohody uzavreli Dodatok č. 1 a dňa 22.12.2021 uzavreli Dodatok č. 2 k vyššie uvedenej Dohode o delimitácii (predmetná Dohoda o delimitácii v znení Dodatku č. 1 a Dodatku č. 2 ďalej ako „**Dohoda o delimitácii**“).

- 1.2. Predmetom delimitácie medzi stranami dohody bol okrem iného podľa bodu 1.1 písm. b) Dohody o delimitácii aj informačný systém Slov-lex, špecifikovaný v bode 1.3 článku I Dohody o delimitácii (ďalej len „IS Slov-lex“) a v Prílohe č. 1 Dohody o delimitácii. V súvislosti s uvedeným je nevyhnutné doplniť do Prílohy č. 1 zoznam majetku, ktorý je súčasťou IS Slov-lex, ale nebol uvedený v Prílohe č. 1 Dohody o delimitácii. Z toho dôvodu strany dohody uzatvárajúce uzatvárajú Dodatok č. 3 k Dohode o delimitácii (ďalej len „**Dodatok č. 3**“), ktorého predmet je upravený v článku 2 tohto Dodatku č. 3.
- 1.3. V súvislosti s doplnením položiek majetku Ministerstvo spravodlivosti SR vyhlasuje, že položky majetku podľa bodu 1.2 tohto Dodatku č. 3 vyššie, vyradí z evidencie majetku vedenej Ministerstvom spravodlivosti SR tak, aby dátum posledného odpisu a hodnota uvedeného majetku korešpondovali s tabuľkou uvedenou v bode 2.1 tohto Dodatku č. 3.

## Článok II Predmet Dodatku č. 3

- 2.1. Strany dohody týmto **Dodatkom č. 3 k Dohode o delimitácii dopĺňajú Prílohu č. 1 – hnutel'ný majetok štátu Dohody o delimitácii** a to tak, že

- a. za tabuľku *písmeno a) Softvér a licencie k IS Slov-lex* na prvej strane prílohy č. 1 – *hmuteľný majetok štátu Dohody o delimitácii* vkladajú nasledovné tabuľky:

Zmluva MS/42/2015-95									
Účet Hlavnej Knihy	Hlavné číslo majetku	Označenie majetku	Sériové číslo	Obstarávacía hodnota	Kumulatívny norm. odpis Oprávky	Aktuálna účtovná hodnota	Aktivácia dňa	Životnosť majetku	Klasifikácia produkcie
13100	17098	Zavazne zadanie IS PPI		501 062,76	-501 062,76	0,00	31.8.2015	5 rokov	000003
13100	17128	SW licencii k modulom APV		1 479 890,40	-1 479 890,40	0,00	31.8.2015	5 rokov	000003
13100	17132	Softvér IS portal prav.inform.		1 737 082,44	-1 737 082,44	0,00	24.11.2015	5 rokov	000003
13100	17104	IS Portal právnych informácií		197 854,80	-197 854,80	0,00	11.12.2015	5 rokov	000003
				<b>3 915 890,40</b>	<b>-3 915 890,40</b>	<b>0,00</b>			

Zmluva MS/30/2014-95										
Účet Hlavnej Knihy	Hlavné číslo majetku	Označenie majetku	Sériové číslo	Obstarávacía hodnota	Kumulatívny norm. odpis Oprávky	Aktuálna účtovná hodnota	Aktivácia dňa	Životnosť majetku	Klasifikácia produkcie	Poznámka
13100	17124	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 8.1.1.		330 470,40	-330 470,40	0,00	16.9.2014	5rokov	000003	
13100	17328	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 8.1.4.		409 600,80	-409 600,80	0,00	16.9.2014	5rokov	000003	
13100	17355	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 8.1.2.		4 459 992,00	-4 459 992,00	0,00	25.9.2014	5rokov	000003	
13100	17383	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 8.1.3.		2 007 036,00	-2 007 036,00	0,00	31.3.2015	5rokov	000003	
13100	17405	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 7.cl.2		121 950,00	-121 950,00	0,00	31.3.2015	5rokov	000003	121 950 EUR je softvér a 142 800 EUR je školenie
13100	17416	Inf.syst.SLOV-LEX - bod 6.cl.2		1 226 950,80	-1 226 950,80	0,00	31.3.2015	5rokov	000003	
				<b>8 556 000,00</b>	<b>-8 556 000,00</b>	<b>0,00</b>				

Účet Hlavnej Knihy	Hlavné číslo majetku	Označenie majetku	Sériové číslo	Obstarávacía hodnota	Kumulatívny norm. odpis Oprávky	Aktuálna účtovná hodnota	Aktivácia dňa	Životnosť majetku	Klasifikácia produkcie	Číslo zmluvy
13100	18850	softvér Slovlex SLX CR		11 520,00	-7 680,00	3 840,00	19.11.2018	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	18855	softvér Slovlex SLX CR		456 192,00	-296 524,80	159 667,20	19.12.2018	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	18856	softvér Slovlex SLX CR		36 096,00	-23 462,40	12 633,60	19.12.2018	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	18972	softvér IS Slovlex, Atos		318 952,80	-186 055,80	132 897,00	11.4.2019	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	18975	softvér IS Slovlex, Atos		502 800,00	-276 540,00	226 260,00	26.6.2019	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	18976	softvér IS Slovlex, Atos		303 964,80	-167 180,64	136 784,16	26.6.2019	5rokov	000003	MS/95/2015-95
13100	19014	Softvér Atos IT		11 088,00	-4 989,60	6 098,40	19.12.2019	5rokov	000003	MS/138/2019-95
				<b>1 640 613,60</b>	<b>-962 433,24</b>	<b>678 180,36</b>				

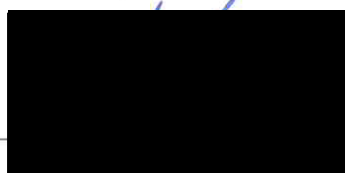
- b. do tabuľky *písmeno b) Hardvér aktuálne umiestnený v datacentre* sa dopĺňajú nové riadky uvedené v Prílohe č. 1 tohto Dodatku č. 3.

### Článok III Záverečné ustanovenia

- 3.1. Ustanovenia Dohody o delimitácii Dodatkom č. 3 nedotknuté sa nemenia a ostávajú v platnosti v pôvodnom znení.
- 3.2. Tento Dodatok č. 3 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obomi stranami dohody a účinnosť dňa 01.03.2022, za predpokladu jeho predchádzajúceho zverejnenia v súlade s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR, inak dňom prvého zverejnenia.
- 3.3. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 3 je Príloha č. 1.
- 3.4. Dodatok č. 3 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Dohody o delimitácii.
- 3.5. Tento Dodatok č. 3 je vyhotovený v desiatich (10) rovnopisoch, z ktorých štyri (4) rovnopisy obdrží Ministerstvo spravodlivosti SR, štyri (4) Úrad vlády SR a dva (2) Ministerstvo financií Slovenskej republiky.
- 3.6. Strany dohody vyhlasujú, že si Dodatok č. 3 pred jeho podpisom prečítali, že bol uzatvorený po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jeho obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle strán dohody bez akéhokoľvek nátlaku a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo strán dohody, na znak čoho pripájajú oprávnení zástupcovia strán dohody k tomuto Dodatku č. 3 svoje vlastnoručné podpisy.

V Bratislave, dňa 29 MAR. 2022

Za Ministerstvo spravodlivosti SR:



Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky

Mgr. Roman Krpelan, generálny tajomník  
služobného úradu

V Bratislave, dňa 16.3.2022

Za Úrad vlády SR:



Úrad vlády Slovenskej republiky - Úrad  
podpredsedu vlády Slovenskej republiky, ktorý  
neriadi ministerstvo

Ing. Martin Hypký, MBA, štátny tajomník

Trieda IM	Karta majetku	Podč.	Označenie IM	Inventárne číslo	Sériové číslo	Aktivácia dňa	Obstarávacia cena	Zostatková hodnota
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	0	Server webovy FS04	5/403/1013	CZJ41606QB	16.9.2014	8158,09	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	1	Server webovy FS04	5/403/1013/01	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	2	Server webovy FS04	5/403/1013/02	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	3	Server webovy FS04	5/403/1013/03	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	4	Server webovy FS04	5/403/1013/04	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	5	Server webovy FS04	5/403/1013/05	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	6	Server webovy FS04	5/403/1013/06	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	7	Server webovy FS04	5/403/1013/07	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	8	Server webovy FS04	5/403/1013/08	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	9	Server webovy FS04	5/403/1013/09	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00
Kanc., výp., tel. a ostatná technika	773	10	Server webovy FS04	5/403/1013/10	CZJ41606QB	16.9.2014	188,40	0,00